



ST. JOSAPHAT УКРАЇНЬСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА CATHOLIC CHURCH СВ. ЙОСАФАТА

26401 ST. JOSAPHAT DRIVE • WARREN, MI 48091

Rectory & Office: 586-755-1740 • Fax: 586-755-1399

Email: stjucch@aol.com • www.stjoschurch.com

Parish Centre: 586-758-7711 • Email: stjosphathall@aol.com • www.stjosphatbanquets.com

Pastor: Fr. Emilian Dorosh, OSBM

Cell: 516-650-3615 Email: emilianeuropeusa@gmail.com

Assistant: Fr. Roman Hykavy, OSBM

Cell: 313-610-1764 Email: rhykavy@aol.com

Office Hours: Monday – Friday 10:00 a.m.– 4:00 p.m.

Summer Schedule of Divine Liturgies

Sundays: 9:00a.m. (Ukrainian) & 11:00a.m. (English)

Weekdays: 8:00a.m.(Ukr.) **Saturday:** 8:00a.m.(Ukr.) & 4:00p.m.(Eng.)

Holy Days & Obligatory Feasts: 9:00a.m. (Ukr.) & 7:00p.m. (Eng.) **Confessions** - During Liturgies

Call the Church Office to arrange for Baptism, Confirmation, Holy Communion & Funerals.

For Weddings - make an appointment with the Pastor, at least 6 months ahead.

VOL. 58 / NO. 27 • TONE 7 • EIGHTH SUNDAY AFTER PENTECOST • JULY 18, 2021



Тропар:

Знишив Ти хрестом Твоїм смерть, відчинив розбійникові рай, миронosiцям плач на радість перемінив і апостолам звелів проповідувати, що воскрес Ти, Христе Боже, даючи світові велику милість.

Слава: Кондак:

Вже більше влада смерти не зможе людей держати, зійшов бо Христос, знищивши і знівечивши сили її, зв'язується ад, пророки ж однодушно радіють. З'явився Спас тим, що вірують, промовляючи: Виходьте, вірні, до воскресіння.

І нині: Богородичний:

Як на скарбницю нашого воскресіння, надіємось на Тебе, Всехвальна, тож виведи нас з ями й безодні прогріхів, бо Ти спасла підлеглих гріхам, породивши наше Спасіння. Як перед народженням Ти була Діва, так і в родженні і по народженні, Ти залишилась Дівою.

Прокімен:

Господь силу людям Своїм дасть, Господь поблагословить людей Своїх миром.

Troparion:

By Your cross You destroyed death; You opened Paradise to the thief; You changed the lamentation of the myrrh-bearers to joy, and charged the apostles to proclaim that You are risen, O Christ our God, offering great mercy to the world.

Glory: Kontakion:

No longer shall the dominion of death be able to hold humanity, for Christ went down shattering and destroying its powers. Hades is bound. The prophets exult with one voice: The Savior has come for those with faith, saying: Come forth, O faithful, to the resurrection!

Now: Theotokion:

O All-praised Treasury of our resurrection, we hope in you, bring us up from the pit and depth of sins, for you have saved those subject to sin by giving birth to our Salvation, O Virgin before childbirth, and virgin in childbirth, and still a virgin after childbirth.

Prokimenon:

The Lord will give strength to His people; the Lord will bless His people with peace.

LITURGIES FOR THE WEEK**Sunday, July 18, 2021**

(Pr.Bk. pg. 225, 386)(Мол. ст. 219, 374)

1 Cor. 1: 10-18; Mt. 14: 14-22

9:00 — **For The Parish**11:00 #377 ++ **Serafin & Sylvestruk Parents** — Family**Monday, July 19, 2021***Mrt. Macrina*

1 Cor. 11: 31-12:6; Mt. 18: 1-11

8:00 #96 + **Halyna Truss** w/panakhyda

— Denysenko & Andrushkiw Families

#1788 + **Miroslav Pryjma** — M. Zloczowskyj**Tuesday, July 20, 2021***Prop. Elias*

Jas. 5: 10-20; Lk. 4: 22-30

8:00 #2076 + **Paul Onachuk** — J. Onachuk#356 + **Aleksander Nakonecznyj** w/panakhyda

— M. Nakonecznyj

Wednesday, July 21, 2021*Ven. Simeon*

1 Cor. 13: 4-14:5; Mt. 20: 1-16

8:00 #237 + **Eleanor Tryndoski** — B. Melnyk#1896 + **Anna Woronowycz** — J. & M. Futiak**Thursday, July 22, 2021***Mary Magdalene*

1 Cor. 14: 6-19; Mt. 20: 17-28

8:00 #344 + **Sofia Stasyk** — W. Sopczuk#230 + **Olga Wojtyshyn** — B. & O. Gucwa**Friday, July 23, 2021***Mrs. Trophimus & Theofil*

1 Cor. 14: 26-40; Mt. 21: 12-14, 17-20

8:00 #274 + **Helen Hryshko** — E. Pawlyk**Saturday, July 24, 2021***GMrt. Christina*

Rom. 8: 28-39; Jn. 15: 17-16:2

8:00 #2123 ++ **Michael & Sarafina Binkowski & Family**

— Family

4:00pm #1985 Health & God's Blessings for

Pierce & Aphram Families — I. & L. Zajac**Sunday, July 25, 2021**

(Pr.Bk. pg. 226, 388)(Мол. ст. 220, 376)

1 Cor. 3: 9-17; Mt. 14: 22-34

9:00 — **For The Parish**11:00 #2032 ++ **Mychajlo & Irena Iwanyckyj**

— Iwanyckyj Family

Altar Cleaning -Victoria Maksimowich & Shirley McMellen**Wedding Bann II**

John Olow and Laura Moore

Saturday, July 24, 2021 at St. Josaphat Church

**Please Pray
For The Sick**

Fr. Lawrence Lawryniuk, OSBM,

Fr. Bernard Panczuk, OSBM

Lida, Nicholas Allen, Lisa Thompson-Burton,
Chuck, Zinovi Chaykivsky, Oleh Cieply, Alex Gyba,
Michael Hanrahan, Michael Holowaty, Rebecca Holowaty,
Eugene Iwasik, Jerry Kotas, Kimberly Kucel, Christina
Lloyd, John Ondusky, Maria Piwtorak, Mary Spear,
Michael Tereck Jr., Teri Turak, David Tyro, Mark Tyro,
Lance Woodliff, George Zwierzycki**- All our elderly parishioners and parishioners that are ill, in nursing homes and home bound. Also for all men & women in Military Duty and for peace in the United States and Ukraine.***За старших і хворих парафіян котрі не можуть приходити до церкви.
А також за наших вояків і за мир в Україні і в Америці.***Please notify us of any updates to the list. Thank you!****+ May He Rest in Peace +****Roman Hnatiuk** passed away on July 2, 2021 at the age of 65 and was buried from St. Josaphat Church on July 10, 2021.**Please Remember Him In Your Prayers****Please Note: Change for Donation Envelopes**

We are changing the monthly donation envelopes to box sets due to increase cost and issues with mail delivery. You will no longer receive them in the mail.

Please pick up your box set in the church hallway.З причини, що вартість коверток на пожертви які приходять до Вас поштою є коштовним, **просимо Вас забирати** приготівані ковертки на цілий рік у коридорі при церкві. Вони до Вас поштою не будуть приходити.**Sunflower Picnic Drive Thru****Saturday, August 7th** 12:00noon to 7:00p.m.**Sunday, August 8th** 12:00noon to 7:00p.m.

We will have a variety of our delicious Ukrainian food to order in drive thru. We are looking for volunteers to help make pyrohy, kapusta holubsti & shnitzli.

Making Varenyky / Вареники:

Mon. July 19th at 8:00am.... (peeling potatoes, onions)

Tues. July 20th at 8:00am.... (making varenyky)

Wed. July 21st at 8:00am..... (making varenyky)

Mon. July 26th at 8:00am.... (peeling potatoes, onions)

Tues. July 27th at 8:00am.... (making varenyky)

Wed. July 28th at 8:00am..... (making varenyky)

Making Kapusta / Капуста:

Mon. Aug. 2nd at 8:00am... (prep)

Tues. Aug. 3rd at 8:00am..... (making kapusta)

Making Holubtsi / Голубці:

Wed. Aug. 4th at 8:00am... (prep)

Thurs. Aug. 5th at 8:00am..... (making holubsti)

Making Shnitzli / Шницлі:

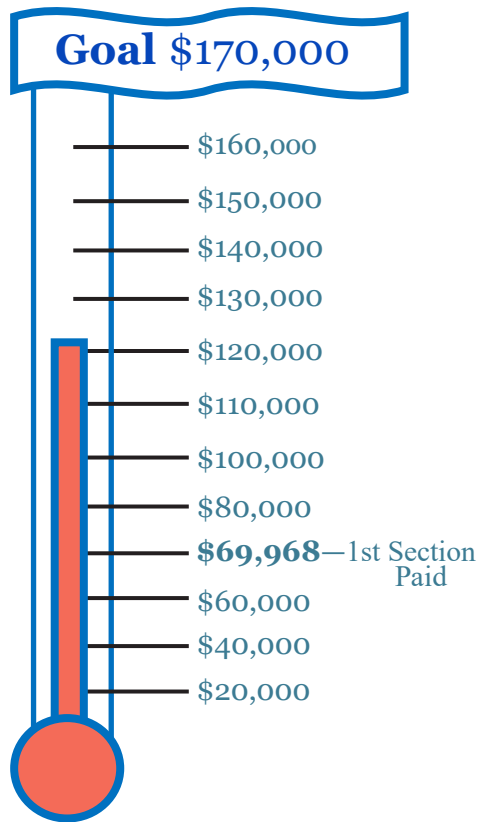
Thurs. Aug. 5th at 8:00am... (making shnitzli)

For more information or questions, call the church office at 586-755-1740.



SAVE
OUR
ROOF

ЗБІРКА
НА
ДАХ



St. Josaphat Church Roof Repair Donations

We are asking for any donations you can make.

Просимо Вашої допомоги.

\$40 Iva Lisikewycz

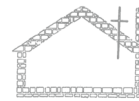
\$50 Rosemary Dyell

\$50 Petro & Anna

\$100 Wolodymyr & Maria Kuszniar

\$100 James & Mary Katsaros

\$200 UNWLA Br 96 (Bake sale)



St. Josaphat Church Donation New Church Sign

\$50 Alexander & Irene Maritzczak

\$50 Rosemary Dyell

St. Josaphat Church Donation New Air Conditioning Unit

\$870 Ukrainian Kitchen (Sunday July 11th)

Thank you for your generous donations.

Дякуємо за Ваші пожертви.

Be a Bengal Textbook Sponsor

Support IC's TEXTBOOK FUND

Research shows that kids learn better from actual books, in part because they read hard-copy text more slowly, which lets them pick up more details.



Immaculate Conception Schools
is raising funds for the purchase of all-new
textbooks for Preschool and Grades K-8.

Help us reach our goal of raising \$80,000 by making a
tax-deductible donation to our **New Textbook Fund**.

Donations accepted at Immaculate Conception Ukrainian Catholic Schools

Immaculate Conception Ukrainian Catholic Church - Hamtramck

St. Josaphat Ukrainian Catholic Church - Warren

Cash or check, "IC Schools". Please note "TEXTBOOK FUND" on the envelope.

Part-Time Cleaning Person Needed

St. Josaphat Banquet Hall is looking for a cleaning person to maintain the hall and kitchen.

For more info, please call Jo at 586-758-7712.



Immaculate Conception Ukrainian Catholic Schools

29500 Westbrook · Warren MI 48092

(586) 574-2480 · Fax (586) 574-3497

www.icschoolswarren.org/admissions

Register Now For — 2021/22 School Year
Preschool, Kindergarten and Grades 1-8

Укр. Католицькі Школи Непорочного Зачаття

Проводять Реєстрацію на 2021-2022 рік.

Передшкілля, Садочок та учнів 1-8 класі.

Молімся за вилікування
тих хто хворів коронавірусом!

Please pray for those ailing and for the cure
for the Coronavirus.





St. Josaphat Ukrainian Catholic Church

26401 St. Josaphat Drive
Warren, Michigan 48091
Tel. (586) 755-1740 Fax. (586) 755-1399
E-mail: stjucch@aol.com www.stjoschurch.com



New Parishioner Registration Form

Please return the completed form to the church office in a sealed envelope marked "office" and drop it into the collection basket or mail it to the office.

Parishioners:

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____ Status: ____ Single ____ Married ____ Divorced ____ Widowed

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____ Status: ____ Single ____ Married ____ Divorced ____ Widowed

Address: _____

City: _____ State: _____ Zip: _____

Phone #: (_____) - _____ Cell #: (_____) - _____

Email: _____

Children:

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____

Membership dues per year:

\$25 per family

\$12 per single person

\$10 widow / widower

* Would you like to have the church envelopes

yes no (circle your response)



REV. EMILIAN DOROSH, OSBM
Pastor
St. Josaphat Ukrainian Catholic Church

ANDRE VYGNANSKI
Chief Executive Officer
Ukrainian Selfreliance MI FCU

\$1,100 DONATION FROM **Ukrainian Selfreliance Michigan Federal Credit Union**

Our Michigan-based Ukrainian Credit Union organized a promotion to help raise funds for our parish. For every approved digital loan application, the credit union donated \$100 to our church. With the help of their members, **Ukrainian Selfreliance MI FCU donated a total of \$1,100 to help with roof repairs of our parish.**

The Michigan credit union has helped build our church and has generously supported us since.
We encourage our Parishioners, friends to join USMFCU, and support the credit union that always supports us!

Ukrainian Selfreliance MI FCU offers personal accounts, youth accounts, business accounts, in-house mortgage origination, loans for new/used/salvage vehicles, and more! **Learn more at www.usmfcu.org**



\$1,100 ДОПОМОГА ВІД **УКРАЇНСЬКОЇ КРЕДИТІВКИ "САМОПОМІЧ" МІЧІГАН**



Щоб допомогти нашій парафії зібрати кошти на новий дах, Українська Мічиганська Федеральна Кредитова Кооператива Самопоміч провела акцію в кредитній спільці. **В результаті акції, наша церква отримала \$1,100 від Української Кредитівки «Самопоміч». Ми дуже вдячні за цю велику фінансову допомогу!**

Наша місцева кредитівка завжди підтримує наші українські церкви. Підтримуйте кредитну спільку, яка завжди підтримує нас!

Ukrainian Selfreliance MI FCU пропонує ощадні рахунки, дитячі рахунки, бізнес-рахунки, кредит на нерухомість, позики на нові, відремонтовані/відновлені автомобілі та багато іншого!

Дізнайтеся більше на www.usmfcu.org/ua - Вебсайт є переведений на українську мову!



MAIN OFFICE

26791 RYAN RD,
WARREN, MI 48091
(586) 756 - 3300



BRANCH OFFICE

11838 JOS CAMPAU AVE,
HAMTRAMCK, MI 48212
(586) 756 - 3300





Selfreliance
Federal Credit Union



It's easy to make all the right moves
with **Selfreliance mortgages**

FREE APPRAISAL

Primary residence for purchases
and external refinances only,
up to \$1000 value.

For Michigan locations only. From now until August 31, 2021

SAVE *more than*
\$3,500
ON CLOSING FEES
compared to other financial institutions

LOAN AMOUNT: \$250,000.00

	Selfreliance FCU	Example: Credit Union	Example: Bank
Rate	3.125%	3.250%	3.125%
APR	3.168%*	3.349%	3.272%
Lender fees:			
Discount Points	\$0	\$1,250.00	\$3,125.00
Credit Report Fee	\$0	\$59.00	\$17.00
Flood Certificate Fee	\$0	\$14.00	\$0
Processing Fee	\$200.00	\$500.00	\$1,075.00
Tax Service Fee	\$81.00	\$70.00	\$80.00
Administrative Fee	\$0	\$500.00	\$0
Verification of Employment fee	\$0	\$75.20	\$0
Underwriting Fee	\$325.00	\$275.00	\$0
Closing Pre Fee	\$0	\$100.00	\$0
Total Lender Fees:	\$606.00	\$2,843.20	\$4,297.00

Based on website information from local financial institutions on 04/28/2021
for a primary residence refinance with LTV 80%. Title, recording, and other fees may apply

*Mortgages available only for the following owner-occupied properties: single family residences, qualified condominiums or multi-family structures with no more than four units and up to 80% LTV. Mortgages with down payments as low as 5% (up to 95% LTV) are available only for the following owner-occupied properties: single family homes and multi-family structures up to 2 units and will require private mortgage insurance (PMI). Subject to approval of application he stated Annual Percentage Rates (APRs) are all based on \$100,000 mortgages, except for the Fixed Rate Jumbo Portfolio Mortgages which are based on \$548,250 mortgages. For example, a \$100,000 30 Year Fixed Rate Purchase mortgage with an 80% LTV will have a 3.168% APR and the repayment schedule will be 360 monthly payments of approximately \$428.38. Monthly payment amount does not include any property taxes, and/or insurance premiums; the actual payment will be greater when such items are included. Mortgages available only to members and only in designated geographic locations. All Selfreliance FCU loan programs, rates, terms and conditions are subject to change at any time without notice. Not all applicants will qualify for the lowest Annual Percentage Rates (APR) shown. Annual Percentage Rate (APR) is based on an assessment of individual creditworthiness, occupancy and/or property type, and our underwriting standards. Offer may be withdrawn at any time. Please call our mortgage department toll free at 1.888.222.8571 x283 for current offers, rates and terms.

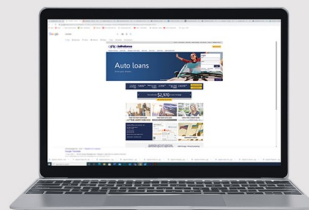


BECOME A MEMBER ONLINE

If you're not a member, simply go to our Home Page and click on "Open an Account". Choose "Apply for Membership" to create a new membership account. You can also stop in to any of our locations to open an account in person.

Online Account Access 24/7/365

Adding online access to your account is easy. Go to Selfreliance.com from your desktop or download our mobile app and tap on "Enroll in 2 minutes" in the account login window. All of your transactions, transfers, loan information, credit card purchases and payments and many more services are immediately available 24/7/365 via our mobile app and in your digital banking page at selfreliance.com.



If you use a desktop or a laptop,
visit Selfreliance.com and press Enroll Now.



Download our Selfreliance FCU
app for iOS or Android.

4.8
★★★★★



MAIN OFFICE:
2332 West Chicago Avenue
Chicago, Illinois 60622
Tel (773) 328-7500

METROPOLITAN DETROIT AREA OFFICES:
26495 Ryan Rd., Warren, MI 48091
11756 Charest St., Hamtramck, MI 48212
7345 Orchard Lake Rd., West Bloomfield, MI 48322

Tel (586) 757-1980
Tel (313) 366-0055
Tel (248) 487-0330

selfreliance.com